



QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)

**MAGISTRAT DR.
GABRIELLA VELLA**

Seduta tat-8 ta' Lulju, 2013

Avviz Numru. 95/2011

Salvina sive Sylvia Bugeja

Vs

Direttur Generali (Taxxi Interni)

II-Qorti,

Rat ir-Rikors ipprezentat minn Salvina sive Sylvia Bugeja fit-22 ta' Marzu 2011 permezz ta' liema titlob li I-Qorti: (i) tiddikjara li t-talba tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni dedotta fl-ittra ufficjali datata 27 ta' Settembru 2010, hija intempestiva, nulla u bla ebda effett u ghalhekk infondata; u (ii) tordna li hija tigi mqieghda fl-istat *quo ante* għad-data tal-hrug ta' l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010, sabiex b'hekk jkollha l-fakoltà u l-opportunità li timxi skond dak li trid il-Ligi, bl-ispejjez kontra l-Kummissarju tat-Taxxi Interni;

Rat ir-Risposta tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni permezz ta' liema jopponi għat-talbiet tar-Rikorrenti u jitlob li l-istess

jigu michuda, bl-ispejjez kontra tagħha, stante li: (i) minn verifikasi li saru fi hdan id-Dipartiment jirrizulta li l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa ghall-finijiet ta' l-Artikolu 52 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta inhareg mill-Kummissarju u gie mibghut lir-Rikorrenti permezz tal-posta registrata fis-16 ta' Frar 2010 fl-indirizz indikat mill-istess Rikorrenti fl-Avviz DDT1; (ii) skond id-disposizzjonijiet ta' l-Artikolu 61 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta, l-imsemmi Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa għandu jigi meqjus validament nnotifikat mhux iktar tard mit-tielet jum wara d-data li jigi impostat b'dan illi l-oneru tal-prova kuntrarja jinkombi fuq ir-Rikorrenti; (iii) kull meta d-Dipartiment jibghat korrispondenza li għal xi raguni jew ohra ma tasalx għand id-destinatarju, id-Dipartiment jircievi lura dik il-korrispondenza b'notament ta' l-Ufficċju Postali f'dak is-sens, izda f'dan il-kaz id-Dipartment qatt ma rcieva lura l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa li huwa kien bagħat lir-Rikorrenti; u (iv) jsegwi għalhekk li l-imsemmi Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa huwa effettivament finali u konklussiv skond il-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta u t-taxxa u taxxa addizzjonali fuq dokumenti u trasferimenti fl-ammont ta' €2,300 hija dovuta mir-Rikorrenti fl-intier tagħha;

Rat l-affidavit tar-Rikorrenti u d-dokumenti annessi mieghu esebiti permezz ta' Nota pprezentata fl-10 ta' Ottubru 2011 a fol. 14 sa' 82 tal-process, semghet ix-xhieda ta' Ivan Portelli in rappresentanza tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni mogħtija waqt is-seduta ta' l-10 ta' Ottubru 2011¹, ix-xhieda ta' Alex Frendo in rappresentanza tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni mogħtija waqt is-seduta tal-21 ta' Novembru 2011 u rat id-dokument esebit minnu markat Dok. "AF1" a fol. 90 tal-process, rat id-dokument a fol. 91 sa' 95 tal-process markat Dok. "SB1", semghet ix-xhieda ta' George Saliba² u ta' Peter Borg³ mogħtija waqt is-seduta tal-31 ta' Jannar 2012 u rat id-dokumenti esebiti minn George Saliba markati bhala Dok. "GS1" a fol. 113 sa' 118 tal-process, rat l-affidavits ta' Carmen Bugeja u ta' Jesmond Lauro esebiti permezz ta' Nota pprezentata fis-7

¹ Fol. 83 u 84 tal-process.

² Fol. 25 u 26 tal-process.

³ Fol. 27 tal-process.

ta' Marzu 2012 a fol. 22 sa' 24 tal-proces, rat id-dokument esebit mir-Rikorrenti permezz ta' Nota ppresentata fit-8 ta' Meju 2012 a fol. 37 sa' 39 tal-process u rat l-atti ta' l-ittra ufficiali datata 24 ta' Settembru 2010 esebiti mir-Rikorrenti bhala Dok. "SSB1" permezz ta' Nota ppresentata fit-12 ta' Gunju 2012 a fol. 44 sa' 51, semghet ix-xhieda ta' Albert Debono mogtija waqt is-seduta tat-12 ta' Gunju 2012⁴, semghet ix-xhieda in kontro-ezami tar-Rikorrenti⁵ u ta' Carmen Bugeja⁶ mogtija waqt is-seduta ta' l-10 ta' Dicembru 2012;

Rat li b-Digriet datat 20 ta' Marzu 2012 giet ordnata korrezzjoni fl-okkju tal-kawza u kull fejn mehtieg fil-proceduri fis-sens illi "il-Kummissarju tat-Taxxi Interni" jigi indikat bhala "il-Kummissarju tat-Taxxi";

Rat in-Nota ta' Sottomissjonijiet tar-Rikorrenti a fol. 62 sa' 75 tal-process u s-sentenza fl-ismijiet "W&M Zammit Tabona Limited v. Il-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud" Appell Nru. 14/08 deciza mill-Qorti ta' l-Appell (Appell Mill-Bord dwar it-Taxxa fuq il-Valur Mizjud) fis-27 ta' Novembru 2009 annessa man-Nota ta' Sottomissjonijiet tar-Rikorrenti u rat in-Nota Responsiva tad-Direttur Generali (Taxxi Interni) a fol. 98 sa' 101 tal-process;

Rat l-atti l-ohra kollha tal-kawza;

Ikkunsidrat:

Bil-proceduri odjerni r-Rikorrenti qed tattakka d-dikjarazzjoni tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni notifikata lilha b'ittra ufficiali ai termini ta' l-Artikolu 466 tal-Kap.12 tal-Ligijiet ta' Malta datata 24 ta' Settembru 2010, fejn jiddikjara li huwa kreditur tagħha fis-somma ta' €2,300 minnha dovuta bhala likwidazzjoni finali u konklussiva ta' taxxa fuq dokumenti u trasferimenti ai termini ta' l-Artikolu 60 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta, u konsegwentement tattakka wkoll il-procedura adottata fil-konfront tagħha

⁴ Fol. 52 sa' 55 tal-process.

⁵ Fol. 58 u 59 tal-process.

⁶ Fol. 60 u 61 tal-process.

Kopja Informali ta' Sentenza

ghall-fini li l-Kummissarju tat-Taxxi Interni jottjeni titolu ezekuttiv kontriha a tenur ta' l-imsemmi Artikolu 466 tal-Kap.12 tal-Ligijiet ta' Malta.

Ir-Rikorrenti tibbaza l-azzjoni odjerna fuq l-affermazzjoni li l-procedura istitwita mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni fil-konfront tagħha hija intempestiva, nulla u bla effett fil-Ligi u konsegwentement infodata stante li l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010 in konnessjoni mat-trasferiment tal-fond Nru. 33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, bis-sahha ta' kuntratt datat 21 ta' Lulju 2009, ma jistax jitqies li hu finali u konklussiv a tenur ta' l-Artikolu 60 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta peress illi dak l-istess Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa qatt, qabel ma gie notifikat bl-ittra ufficjali kontestata, ma gie notifikat lilha kif rikjest fl-Artikolu 54 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta u b'hekk ma kellhiex l-opportunità toggezzjona u tappella mill-istess Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa ai termini ta' l-Artikolu 56 *et sequitur* tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta.

Il-Kummissarju tat-Taxxi Interni, illum id-Direttur Generali (Taxxi Interni), da parte tieghu jikkontendi li l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa mahrug ai termini ta' l-Artikolu 52 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta gie notifikat lir-Rikorrenti fl-indirizz minnha stess provdut u fi kwalunkwe kaz in-notifika ta' l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa tirrizulta kkonfermata mill-fatt li d-Dipartiment tat-Taxxi Interni ma rceviex dik il-korrispondenza lura b'xi notament ta' l-Ufficċju Postali dwar in-nuqqas ta' konsenja ta' l-istess. Konsegwentement għalhekk il-Kummissarju tat-Taxxi Interni, illum Direttur Generali (Taxxi Interni), jikkontendi li l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010 mahrug kontra r-Rikorrenti huwa finali u konklussiv u b'hekk l-ammont ta' €2,300 huwa dovut mir-Rikorrenti fl-intier tieghu.

Qabel ma tidhol fil-meritu tal-proceduri l-Qorti tqis li jkun opportun li ssir korrezzjoni ulterjuri fl-okkju ta' dawn il-proceduri u kull fejn mehtieg fl-atti, sabiex jigu debitament riflessi l-partijiet li għandhom interess f'din il-kawza u firrigward ta' min din id-decizjoni għandha tagħmel stat.

Kopja Informali ta' Sentenza

Originarjament dawn il-proceduri kienu gew istitwiti fil-konfront tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni izda in segwitu ghall-promulgazzjoni ta' I-Att XXII ta' I-2011 u pubblikazzjoni ta' I-Avviz Legali 16 ta' I-2012, b'Digriet datat 20 ta' Marzu 2012 saret korrezzjoni fl-okkju tal-kawza fis-sens illi l-intimat Kummissarju tat-Taxxi Interni gie indikat bhala Kummissarju tat-Taxxi. Madanakollu però b'Ordni ta' Delega ta' Funzionijiet relativ ghall-Att dwar il-Kummissarju tat-Taxxi, Kap. 517 tal-Ligijiet ta' Malta, ippubblikat fil-harga tal-Gazzetta ta-Gvern ta' I-20 ta' Lulju 2012, gie provdut illi skond *is-setghat moghtija mis-subartikolu (4) ta' I-artikolu 3 ta' I-Att* dwar *il-Kummissarju tat-Taxxi, il-Kummissarju tat-Taxxi bi qbil tal-Ministru responsabbli ghal finanzi, qiegħed hawn jiddelega d-drittijiet, id-doveri, is-setghat u l-funzjonijiet, inklusa r-rappresentanza legali u gudizzjarja tal-Gvern moghtija lili mis-subartikolu (5) ta' I-artikolu 3 ta' I-imsemmi Att, hawn aktar 'il quddiem imsejhin "id-drittijiet", kif gej: (a) id-drittijiet taht I-Att dwar it-Taxxa fuq I-Income, I-Att dwar I-Amministrazzjoni tat-Taxxa, I-Att dwar it-Taxxa fuq Dokumenti u Trasferimenti, I-Att dwar il-Monte di Pietà, I-Ordinanza dwar Haddiema d-Deheb u Haddiema I-Fidda (Argentiera), I-Att dwar I-Akkwist ta' Proprietà Immobbbli minn Persuni mhux Residenti, u kull regolament magħmul tahtom, għandhom ikunu vestiti fl-ufficjal li minn zmien għal zmien jokkupa I-kariga ta' Direttur Generali (Taxxi Interni). ... Din I-Ordni u d-delegi magħmula tahha għandhom isseħħu b'sehħ mill-20 ta' Jannar 2012.*

Ai termini ta' I-Artikolu 3(5) tal-Kap.517 tal-Ligijiet ta' Malta *il-Kummissarju għandu jkollu r-rappresentanza legali u giudizzjarja tal-Gvern fid-dokumenti, atti giudizzjarji u azzjonijiet kollha li jkollhom x'jaqsmu mal-gbir ta' taxxa u ma' kull kwistjoni ohra li id-dipartimenti tat-taxxa jkollhom interess fiha, kemm-il darba dik ir-rappresentanza ma tkunx giet delegata skond is-subartikolu (4).* Mill-precitat Ordni però johrog car li b'effett mill-20 ta' Jannar 2012, il-Kummissarju tat-Taxxi ddelega din ir-rappresentanza giudizzjajra in kwantu rigwarda fost ohra jn-nascenti mill-Att dwar it-Taxxa Fuq id-Dokumenti u Trasferimenti, Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta, lid-Direttur Generali (Taxxi Interni).

Kopja Informali ta' Sentenza

Ghalhekk bis-sahha ta' dik I-Ordni I-interessi tal-Kummissarju tat-Taxxi fil-proceduri in ezami illum jinsabu vestiti fid-Direttur Generali (Taxxi Interni).

F'dan ir-rigward jigi ulterjorment osservat illi ai termini tar-Regolament 2 ta' I-Avviz Legali 173 ta' I-2012 – Regolamenti ta' I-2012 dwar I-Ekwivalenza ta' Certi Referenzi ghall-Karigi fid-Dipartimenti tat-Taxxa – *il-kliem imnizzel fl-ewwel Kolonna ta' I-iSkeda għandu, f'kull att gudizzjarju jew azzjoni giudizzjarja u f'kull kommunikazzjoni notifikata jew indirizzata lil xi dipartiment tat-taxxa u f'kull kommunikazzjoni mibghuta minn xi dipartiment tat-taxxa, jitqies li huwa ekwivalenti u li għandu I-istess tifsira u effetti legali bhall-kliem imnizzel fl-istess partita fit-tieni Kolonna ta' I-iSkeda dan b'mod illi I-kliem uzat fiz-zewg kolonni ta' I-istess partita għandu jkollu I-istess tifsira u effett għall-finijiet kollha tal-Ligi.* B'hekk skond I-iSkeda ta' dawk ir-Regolamenti I-kliem jew ahjar desinjazzjoni "Kummissarju tat-Taxxi Interni" hija ekwivalenti għad-desinjazzjoni "Direttur Generali (Taxxi Interni)".

Fil-kaz in ezami però bid-Digriet ta' I-20 ta' Marzu 2012 I-intimat gie indikat bhala Kummissarju tat-Taxxi u għalhekk il-principju ta' I-ekwivalenza appena imsemmi ma jistax jigi applikat. B'hekk sabiex dawn il-proceduri jkunu effettivament jirriflettu I-partijiet li attwalment għandhom interess fihom u d-deċiżjoni odjerna tagħmel stat fil-konfront tagħhom jehtieg li ssir korrezzjoni ulterjuri fl-okkju u kull fejn mehtieg fl-atti tal-kawza fis-sens illi id-desinjazzjoni "Kummissarju tat-Taxxi" tigi kancellata u sostitwita bid-desinjazzjoni "Direttur Generali (Taxxi Interni)".

Trattata din il-kwistjoni jehtieg issa jigi trattat il-mertu ta' dawn il-proceduri u cioè jekk huwiex minnu jew inkella le dak pretiz mir-Rikorrenti li I-procedura ai termini ta' I-Artikolu 466 tal-Kap.12 tal-Ligijiet ta' Malta adottata fil-konfront tagħha mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni, illum Direttur Generali (Taxxi Interni), hi intempestiva, nulla u bla effett fil-Ligi u konsegwentement infondata stante li I-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010

mahrug kontriha in konnessjoni mat-trasferiment tal-fond Nru.33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, ma giex notifikat lilha kif rikjest fl-Artikolu 54 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta.

Ir-Rikorrenti tikkontendi li hi qatt ma setghet tigi notifikata bl-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010 għaliex l-istess Avviz intbagħat fl-indirizz 33, "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, li kien l-indirizz tal-fond minnha trasferit lil Albert Debono u martu Mary Debono fil-21 ta' Lulju 2009 u konsegwentement minnha vakat mat-trasferiment. Fir-rigward fl-affidavit⁷ tagħha r-Rikorrenti tħid *minn dakinar* (cioè *mill-21 ta' Lulju 2009*) *'il quddiem għalhekk il-post ta' Ghawdex* [dak minnha akkwistat mingħand Albert Debono u martu Mary Debono fil-21 ta' Lulju 2009] *gie tieghi u jiena bdejt ingorr l-ghamara fih, għamiltu xi xogħliljet ta' maintenance* (*li kienu sahansitra finanzjati minn Albert Debono*), kont *zbajtu, u sahansitra kont ukoll biddilt I-ID Card tieghi għal fuq dan il-post f'Għawdex. Ukoll, mill-21 ta' Lulju 2009 'il quddiem il-post f'Marsaxlokk gie ta' Alfred Debono u martu Mary.*

Dak affermat mir-Rikorrenti fl-affidavit tagħha gie ikkonfermat minn ommha Carmen Bugeja li fl-affidavit⁸ tagħha ddikjarat *minn Lulju 2009* *'I quddiem, minhabba dan il-bejgh, binti ma baqgħetx tħix fid-dar tagħha gewwa Marsaxlokk, izda kienet bdiet iggorr l-affarijiet tagħha fid-dar li kienet xtrat gewwa Ghawdex. Naf ukoll illi binti kienet dawwret I-ID Card tagħha fuq id-dar il-għidha f'Għawdex minn xi zmien qabel ma kien sar il-kuntratt, u mill-gharus tagħha Jesmond Lauro li fl-affidavit⁹ tieghu ddikjara jiena naf illi f'Lulju 2009 Sylvia kienet xtrat post f'Għawdex u kienet bieghet il-post tagħha ta' Marsaxlokk, jigifieri 33, "Leo Love" fi Triq Melqart. Li naf fic-cert huwa illi minn dakħar 'il quddiem Sylvia ma ressget qatt aktar lejn id-dar l-antika tagħha ta' Marsaxlokk u bdiet tirranga u timla' bl-ghamara l-post il-għid li kienet akkwistat. Naf illi meta Sylvia kienet għadha fuq il-konvenju sabiex takkwista l-post ta' Ghawdex, hi kienet marret tbiddel I-ID*

⁷ Fol. 15 sa' 19 tal-process.

⁸ Fol. 23 tal-process.

⁹ Fol. 24 tal-process.

card tagħha minn fuq 33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, għal fuq l-indirizz il-għid tagħha gewwa Ghawdex (8, Door H, Triq Miegel Bahar, Marsalforn).

Bħala prova ulterjuri tal-fatt li b'effett minn Lulju 2009 u addirittura minn qabel dak ix-xahar, hija ma kienitx għadha registrata fuq il-fond 33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, ir-Rikorrenti pproduciet bhala xhud lil George Saliba, rappresentant ta' l-Ufficju Elettorali, li waqt is-seduta tal-31 ta' Jannar 2012¹⁰ iddikjara li *Sylvia Bugeja fit-18 ta' Gunju 2007 kienet għamlet l-indirizz għal fuq 33, "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, u ta' dan jiena ser nesebixxi kopja mir-Registru Elettorali*¹¹. Imbagħad fit-22 ta' Mejju 2009 għamlet tibdil fl-indirizz għal Door H, Flat 8, Triq Miegel il-Bahar, Marsalforn, Zebbug, Ghawdex. Fil-25 ta' Marzu 2011 kien hemm tibdil ta' indirizz iehor għal fuq 61 "Monte Carlo" Triq il-Kajjik, Marsaxlokk, fejn għadha registrata sal-gurnata ta' llum.

Bi prova ulterjuri ta' dan kollu u anke sabiex tirribatti dak li rriżulta mix-xhieda ta' Alex Frendo, rappresentant tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni, mogħtija waqt is-seduta tal-21 ta' Novembru 2011¹² u mid-dokument minnu esebit a fol. 90 tal-process, u cioè il-prova li l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010, gie effettivament ikkonsenjat, ir-Rikorrenti ressqaet bhala xhud li Albert Debono li waqt is-seduta tat-12 ta' Gunju 2012¹³ ikkonferma li b'effett mill-21 ta' Lulju 2009, ossia mid-data tat-trasferiment tal-fond 33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, ir-Rikorrenti ma baqghetx tirrisjedi f'dak il-fond u ddikjara li ebda wieħed mill-haddiema li kellu jahdmu fil-fond ma kien awtorizzat jircievi korrispondenza għan-nom tieghu jew għan-nom tar-Rikorrenti.

Kemm-il darba l-Qorti kellha tieqaf hawn fil-konsiderazzjonijiet Tagħha necessarjament ikollha tikkonkludi li r-Rikorrenti tidher li hi gustifikata fil-lanjanzi tagħha fir-rigward tal-pretensjonijiet tal-Kummissarju tat-

¹⁰ Fol. 25 u 26 tal-process.

¹¹ Fol. 113 sa' 118 tal-process.

¹² Fol. 101 tal-process.

¹³ Fol. 52 sa' 55 tal-process.

Kopja Informali ta' Sentenza

Taxxi Interni, illum Direttur Generali (Taxxi Interni), u tal-procedura minnu istitwita kontriha stante li ma hemmx dubju li b'effett mill-21 ta' Lulju 2009. Hija ma baqghetx tghix fil-fond Nru.33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk. Izda, mill-kontro-ezami tar-Rikorrenti stess¹⁴ jirrizulta dettal importanti li jaghti xejra kompletament differenti għall-kaz li għandha quddiemha l-Qorti illum.

In kontro-ezami u fuq mistoqsija tad-difensur tad-Direttur Generali (Taxxi Interni) dwar jekk meta bieghet il-fond Nru.33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, kenitx għamlet re-direction of mail mal-Maltapost, ir-Rikorrenti rrispondiet iva mela. *Dik li thallas il-flus biex il-posta li tmur hemm tintbagħħat hemm.* U għad-domanda ulterjuri dwar għal fejn giet re-directed il-posta tagħha, ir-Rikorrenti rrispondiet *għand il-mummy hux, f'Montecarlo 61, Triq il-Kajjik, Marsaxlokk.* Dawn l-affermazzjonijiet jagħtu tifsira għal kollex differenti għall-kontenut tad-dokument Dok. "AF1" esebit minn Alex Frendo a fol. 90 tal-process.

In effetti minn dak id-dokument jirrizulta ferm car li għall-korrispondenza li inbagħtet bil-posta registrata fit-18 ta' Frar 2010, ossia d-dokument bin-numru IV112290 indirizzat lil Salvina sive Sylvia Bugeja, li huwa appuntu l-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa mahrug mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni fil-konfront tar-Rikorrenti u mibghut għan-notifika jew konsenja fl-indirizz 33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, kien hemm zewg tentattivi ta' konsenja li ma rnexxewx, senjatamente fid-19 ta' Frar 2010 u fl-20 ta' Frar 2010, izda wara li din il-korrispondenza giet re-directed fl-20 ta' Frar 2010 giet finalment konsenjata skond l-istruzzjonijiet tar-re-direction fl-24 ta' Frar 2010. Skond ma rrizulta mix-xhieda in kontro-ezami tar-Rikorrenti l-uniku indirizz fejn tali dokument seta' gie kkonsenjat wara li l-istess gie re-directed minn fuq l-indirizz 33 "Leo Love" Triq il-Melqart, Marsaxlokk, kien l-indirizz 61, Montecarlo, Triq il-Kajjik, Marsaxlokk, li huwa l-fond residenzjali ta' ommha.

¹⁴ Seduta ta' l-10 ta' Dicembru 2012, fol. 58 u 59 tal-process.

Kopja Informali ta' Sentenza

Ghalkemm huwa veru li r-Rikorrenti tichad li qatt irceviet dan I-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa u ommha wkoll tghid li qatt ma rceviet dokumenti mingħand id-Dipartiment tat-Taxxa għan-nom ta' binha, il-Qorti ma tqisx li tali dikjarazzjonijiet sodisfacentement jghelbu l-presunzjonijiet legali rizultanti mill-Ligi u kkonfermati mid-dokument Dok. "AF1" esebit minn Alex Frendo a fol. 90 tal-process.

Ai termini tar-Regolament 28 tar-Regolamenti dwar Servizzi Postali (Generali), Legislazzjoni Sussidjarja 254.01, *kull oggett postali, minbarra oggett ta' risposta kummercjali, jista' jigi kunsinnat f'indirizz iehor mill-indirizz originali tieghu f'Malta lill-istess indirizzat f'kull indirizz iehor jew minn ufficjal tal-provditur tas-servizz universali involut jew wara l-kunsinna fl-indirizz originali*. Ai termini tat-Regolament 32 ta' l-imsemmija Regolamenti l-provditur ta' servizz universali hekk appuntat għandu jiprovo servizz ta' regiżazzjoni li bih jista' jkun registrat kull oggett postali u ai termini tar-Regolament 33 ta' l-istess imsemmija Regolamenti *mal-kunsinna ta' oggett postali registrat, l-indirizzat, ir-rapprezentant tieghu jew membru tal-familja tieghu għandu, sakemm ma jingħataw x-struzzjonijiet kuntrarji lill-provditur ta' servizz universali involut mill-indirizzat, jagħti ricevuta tieghu bil-miktub lill-provditur ta' servizz universali: Izda meta dik ir-ricevuta ma tingħatax, l-oggett postali għandu jitqies li ma jkun għie kunsinnat: izda wkoll dan ir-regolament hu bla pregudizzju għal kull ligi ohra li tirregola l-ghoti ta' ricevuti għal oggetti postali registrati.*

Meta d-dokument esebit minn Alex Frendo bhala Dok."AF1" a fol.90 tal-process jigi ikkunsidrat fid-dawl tar-Regolamenti appena citati necessarjament jirrizulta li I-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010 mahrug kontra r-Rikorrenti gie kkonsenjat fl-indirizz 61, Monte Carlo, Triq il-Kajjik, Marsaxlokk, li huwa l-indirizz fejn skond l-istruzzjonijiet li tat ir-Rikorrenti stess lill-Maltapost kellha tigi re-directed il-korrispondenza indirizzata lilha. Il-provi prodotti mir-Rikorrenti, li huma principally indirizzati versu l-prova tal-fatt li b'effett mill-21 ta' Lulju 2009 ma baqghetx tirrisjedi fil-fond Nru.33 "Leo Love" Triq Melqart, Marsaxlokk, ma humiex bizzejed

Kopja Informali ta' Sentenza

biex tali rizultanza fattwali tirrizulta sufficientement kontrastata u mqieghda fid-dubju. Fir-rigward il-Qorti ulterjorment tosserva li ghalkemm Carmen Bugeja, omm ir-Rikorrenti, tichad li I-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010 qatt wasal fl-indirizz residenzjali tagħha, tali dikjarazzjoni ftit li xejn hija kredibbli meta l-istess Carmen Bugeja in risposta għad-domanda in kontro-ezami¹⁵ mill-2010 sa' *illum inti gieli rcevejt xi korrispondenza indirizzata lit-tifla tiegħek mingħand tat-taxxa però li giet konsenjata lilek?* irrispondiet le ma gewnix karti hekk, izda imbagħad mill-atti ta' l-ittra ufficjali kontestata jirrizulta li dawk l-atti gew effettivament konsenjati fl-indirizz residenzjali tagħha, kwindi altru milli qatt ma rceviet korrispondenza indirizzata lil bintha.

Fid-dawl ta' dan kollu għalhekk jirrizulta li kuntrajjament għal dak pretiz mir-Rikorrenti, għall-finijiet u effetti kollha tal-Ligi I-Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa datat 16 ta' Frar 2010 gie debitament notifikat u llum, fin-nuqqas ta' oggezzjoni u/jew appell minn tali Avviz ta' Likwidazzjoni tat-Taxxa da parte tar-Rikorrenti, l-istess għandu jitqies bhala finali u konklussiv u konsegwentement il-procedura adottata mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni, illum Direttur Generali (Taxxi Interni), fil-konfront tagħha ai termini ta' l-Artikolu 466 tal-Kap.12 tal-Ligijiet ta' Malta ma hijex intempestiva u wisq inqas hija nulla u bla effett fil-Ligi.

Għal dawn ir-ragunijiet il-Qorti taqta' u tiddeċiedi l-kawza billi fl-ewwel lok tordna korrezzjoni fl-okkju tal-proceduri u kull fejn mehtieg fl-atti fis-sens illi d-desinjazzjoni "Kummissarju tat-Taxxi" tigi kkancellata u sostitwita bid-desinjazzjoni "Direttur Generali (Taxxi Interni)", u fil-mertu tichad it-talbiet tat-Rikorrenti minnha dedotti fir-Rikors ipprezentat fit-22 ta' Marzu 2011.

L-ispejjeż ta' dawn il-proceduri għandhom jigu sopportati mir-Rikorrenti.

¹⁵ Xhieda mogħtija waqt is-seduta ta' 1-10 ta' Dicembru 2012 a fol. 60 u 61 tal-process.

Kopja Informali ta' Sentenza

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----